

PHILIPS

Kufjet

Seria **8000**

TAE8005



Manuali i përdorimit

Regjistroni produktin dhe merrni mbështetje në
www.philips.com/support

Përmbajtja

1	Udhëzime të rëndësishme sigurie	2
	Siguria e dëgjimit	2
	Informacione të përgjithshme	2
2	Stetoskopi juaj me valë	3
	Çfarë ka në kuti	3
	Përmbledhje për stetoskopin	4
	Përmbledhje për stacionin e qëndrimit	4
3	Fillimi	5
	Lidhja	5
	Instalimi i baterive të dhëna	6
	Karikimi i stetoskopit	6
4	Përdorimi i stetoskopit	7
	Aktivizimi/çaktivizimi i audios	7
	Rregullimi i volumit	7
	Rregullimi i balancës majtas/djathtas	7
	Amplifikimi i zhurmës së ambientit	7
	Ekualizuesi (EQ)	7
	Ruajtja dhe karikimi i stetoskopit	7
5	Treguesi me dritë Drita dhe me tingull	8
	Treguesi LED	8
	Treguesi me tingull	8
6	Kujdesi dhe mirëmbajtja	8
	Pastrimi i stetoskopit dhe stacionit të qëndrimit	8
	Pastrimi i kupave të veshëve	8
7	Të dhënat teknike	9
8	Njoftim	10
	Deklarata e pajtueshmërisë	10
	Përputhshmëria me EMF-në	10
	Asgjësimi i produktit dhe baterisë së vjetër	10
9	Pyetje të bëra shpesh	11

1 Udhëzime të rëndësishme sigurie

Siguria e të dëgjuarit



Rrezik

- Për të shmangur dëmtimin e të dëgjuarit, kufizoni kohën që përdorni kufjet në volume të larta dhe vendoseni volumnin në një nivel të sigurt. Sa më lart të jetë volumni, aq më e shkurtër është koha e të dëgjuarit të sigurt.

Siguroheni të vëzhgoni udhëzimet e mëposhtme kur përdorni kufjet.

- Dëgjoni në volume të arsyeshme për periudhave kohore të arsyeshme.
- Kujdes të mos rregulloni vazhdimisht volumnin lart pasi të dëgjuarit tuaj përshtatet.
- Mos e ngrini volumnin kaq shumë sa që të mos dëgjoni çfarë ka rreth jush.
- Ju duhet të përdorni kujdes ose të ndërpritni përkohësisht përdorimin në situata të mundshme të rrezikshme.
- Presioni i tepërt i tingullit nga kufjet tuaja të veshit dhe të kokës mund të shkaktojë humbjen e të dëgjuarit.
- Përdorimi i kufjeve me të dy veshët e mbuluar ndërsa drejtoni automjetin nuk rekomandohet dhe mund të jetë e paligjshme në disa zona ndërsa drejtoni automjetin.
- Për sigurinë tuaj, shmangni shpërqendrime nga muzika ose telefonatat ndërsa jeni në trafik ose në mjedise të mundshme të rrezikshme.

Informacion i përgjithshëm

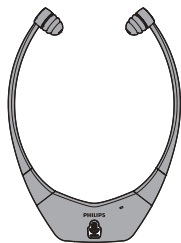


Kujdes

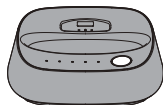
- Për të parandaluar rreziqet ndaj zjarrit ose goditjeve elektrike: Mbajeni këtë produkt gjithnjë të thatë. Mos e ekspozoni ndaj nxehtësisë së tepërt prej pajisjeve të ngrohjes ose dritës direkte të diellit.
- Mbi aparat nuk duhet të vendosen burime zjarri, si për shembull qirinj të ndezur.
- Mos lejoni që produkti të zhytet në ujë.
- Për ta pastruar produktin: Përdorni një leckë kamoshi pak të njomur. Mos përdorni agjentë pastrimi që përmbajnë alkool, hollues, amoniak ose lëndë gërryese, pasi këto mund ta dëmtojnë produktin.
- Mos e çmontoni produktin.
- Mos e ruani produktin në një vend ku temperatura është nën 0°C (32°F) ose mbi 40°C (104°F), pasi kjo mund ta shkurttojë jetëgjatësinë e baterisë.
- Ky produkt nuk duhet të ekspozohet asnjëherë ndaj pikave ose spërkatjeve.
- Spina e energjisë të adaptorit AC/DC përdoret si mjeti për shkëputjen. Ajo duhet të arrihet me lehtësi.
- Përdorni vetëm bateritë e dhëna.
- Me këtë sistem nuk mund të karikohen lloje të tjera të baterive të karikueshme ose baterive alkaline.
- Bateritë (paketa e baterive ose bateritë e instaluara) nuk duhet të ekspozohen ndaj nxehtësisë së tepërt, si për shembull ndaj dritës së diellit, zjarrit ose të ngjashme.
- Rrezik shpërthimi! Mbajini bateritë larg nga nxehtësia, drita e diellit ose zjarri. Asnjëherë mos i hidhni bateritë në zjarr.

2 Stetoskopi juaj me valë

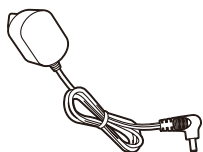
Çfarë ka në kuti



*Stetoskop me valë Philips



Stacioni i qëndrimit



Adaptori i energjisë



Kabllo audio 3.5mm



Kablli optik



Adaptori RCA



*Bateri të karikueshme me polimere litiumi



Kupa rezervë për veshët

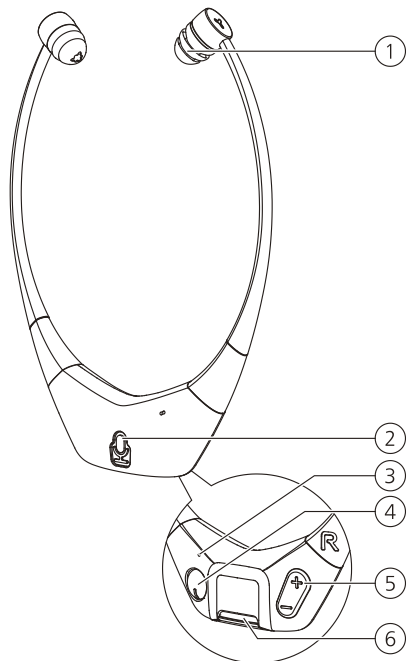


Manuali i përdorimit



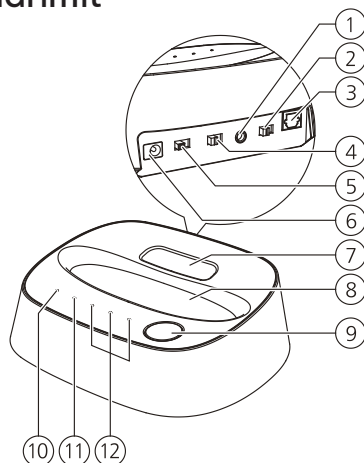
Udhëzues i nisjes së shpejtë

Përmbledhje për stetoskopin



1. Kapak veshi
2. Butoni i modalitetit të valëve/ambientit
3. Treguesi i butonit të valëve/ambientit
4. Kontrolli i balancës majtas/djathtas
5. Butoni i kontrollit të volumit
6. Bateria

Përmbledhje për stacionin e qëndrimit



1. Hyrja audio
 2. Çelësi AUDIO IN/OPTICAL IN
 3. Hyrja optike
 4. ATT (Zbutja e shkëmbimit të sinjalit të hyrjes së audios)
 5. ENERGJIA (Ndezja ose fikja e stacionit të qëndrimit)
 6. Xheku i adaptorit të energjisë
 7. Vendi i karikimit të baterisë
 8. Vendi i karikimit të stetoskopit
 9. Butoni i ekualizuesit (EQ)
 10. Treguesi i karikimit të baterisë
 11. Treguesi i karikimit të stetoskopit
 12. Treguesit e ekualizuesit (EQ)
- EQ1: përforcimi i zërit
- EQ2: përforcimi i treble
- EQ3: përforcimi i basit

3 Fillimi



Kujdes

- Sigurohuni që t'i keni lexuar udhëzimet e sigurisë në pjesën "Udhëzime të rëndësishme sigurie" para se ta lidhni dhe instaloni stetoskopin.

Lidhja

1. Lidhja e pajisjes audio



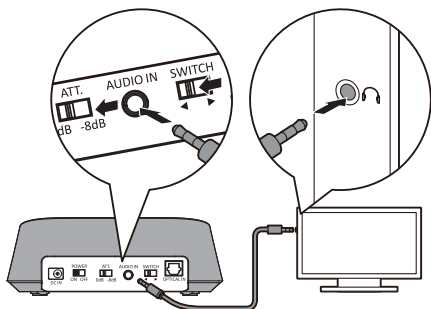
Shënim

- nëse volumi i televizorit është i mjaftueshëm, stacioni i qëndrimit fiket automatikisht.
- Stacioni i qëndrimit me energji nuk transmeton sinjal audio kur është duke karikuar.
- Mund ta karikoni stetoskopin nga një herë me radhë.

Shikoni udhëzimet e mëposhtme për ta lidhur pajisjen audio dhe rregulloni **ATT**.

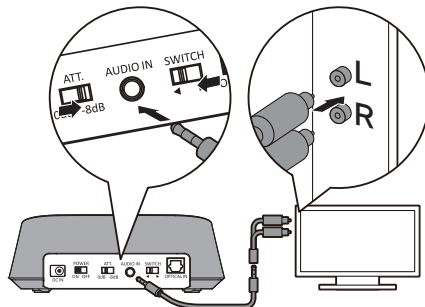
Për televizorët ose pajisjet e tjera me dalje audio 3.5mm:

- lidhni njërën anë të kabllit audio 3.5mm të dhënë me hyrjen audio 3.5mm të stacionit të qëndrimit, dhe anën tjetër me daljen audio 3.5mm.
- kaloni në **AUDIO IN**.
- kaloni **ATT** në **0dB** (kaloni në **-8dB** nëse volumi është tepër i lartë).



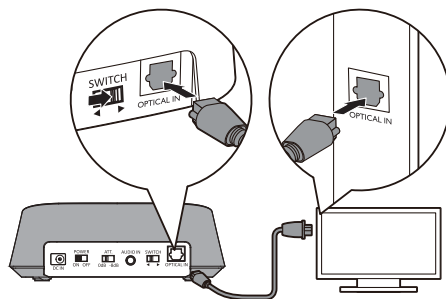
Për televizorin ose pajisjet e tjera me dalje RCA:

- lidhni njërën anë të adaptorit RCA të dhënë me daljen RCA të pajisjes audio, dhe një anë tjetër të kabllit audio 3.5mm të dhënë. Lidhni anën tjetër të kabllit audio 3.5mm me hyrjen audio 3.5mm të stacionit të qëndrimit.
- kaloni në **AUDIO IN** dhe **ATT** në **-8dB**.



Për televizorin ose pajisjet e tjera me dalje audio:

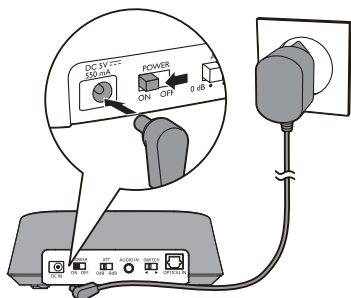
- lidhni njërën anë të kabllit optik me daljen optike të pajisjes, dhe një anë tjetër të hyrjes optike të stacionit të qëndrimit.
- kaloni në **OPTICAL IN**.



- sigurohuni që pajisja e audios është vendosur në **PCM** (shikoni manualin e pajisjes audio për informacion).



2. Lidhni adaptorin e energjisë



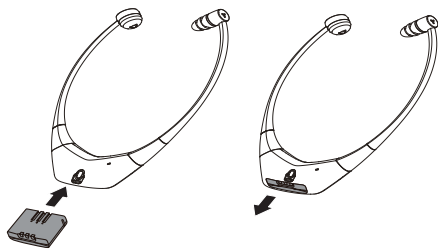
3. Rregulloni volumnin

Rregulloni volumnin e pajisjes audio për të pasur cilësinë më të mirë të zërit (shikoni manualin e pajisjes audio për informacion).

Instaloni bateritë e dhëna

Bateria e parë

Stetoskopi juaj vjen me një bateri të karikueshme të cilësisë së lartë me polimere litiumi për të rritur në maksimum jetëgjatësinë e baterisë. Vendoseni/hiqeni baterinë e parë si më poshtë:

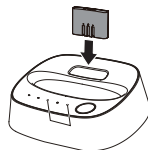


Shënim

- Me kalimin e kohës, kapaciteti i baterisë bie. Mund të porositni bateri rezervë nëpërmjet qendrave të shërbimit Philips ose në dyqanet online në www.shop.philips.com

Bateria rezervë

Bateria rezervë zgjat kohën e përdorimit kur bateria e parë ka nevojë të rikohet. Vendoseni baterinë rezervë si më poshtë:



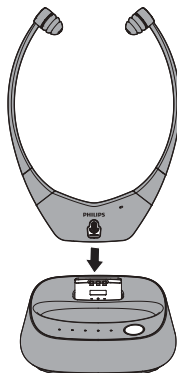
Karikimi i stetoskopit



Shënim

- Para se ta përdorni stetoskopin për herë të parë, karikoni baterinë e dhënë për 5 orë që të keni kapacitet dhe jetëgjatësi optimale të baterisë.
- Mund ta karikoni stetoskopin nga një herë me radhë.
- Normalisht, një karikim i plotë zgjat 2,5 orë.

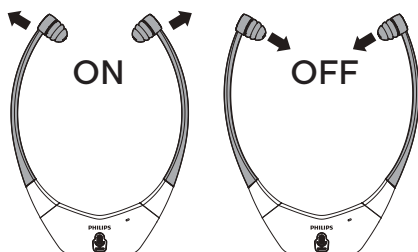
- 1 Ndizeni stacionin e qëndrimit.
- 2 Vendoseni stetoskopin mbi stacionin e qëndrimit.
 - » Drita LED portokalli pulson. Nëse bateria rezervë është brenda vendit të karikimit, drita LED portokalli e karikimit të baterisë rezervë do të pulsojë gjithashtu.



4 Përdorimi i stetoskopit

Aktivizimi/çaktivizimi i audios

- Stetoskopi ndizet automatikisht kur e vendosni në veshë.
 - » Drita LED në stetoskop ndizet në ngjyrë të bardhë.
- Stetoskopi fiket automatikisht kur e hiqni nga veshët. Kjo kursen jetëgjatësinë e baterisë.



Rregulloni volumin

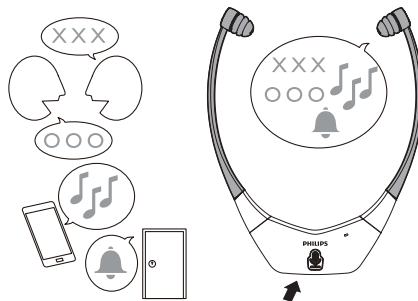
Nëse e çoni butonin e kontrollit të volumit të stetoskopit në nivel maksimal dhe volumi është përsëri i ulët, mund të rregulloni volumin e televizorit për të përmirësuar cilësinë e transmetimit të zërit me valë (shikoni manualin e përdorimit të pajisjes audio për informacion).

Rregullimi i balancës majtas/djathtas

Mund të rregulloni balancën majtas/djathtas për të bërë që të dëgjoni mirë me të dy veshët (shiko "Përmbledhje për stetoskopin" në faqen 4).

Amplifikimi i zhurmës së ambientit

Mund të shtypni butonin e mikrofonit për të çaktivizuar zërin e televizorit dhe për të amplifikuar zhurmat e mjedisit dhe zërat (shiko "Përmbledhje për stetoskopin" në faqen 4).



Ekualizuesi (EQ)

Mund të shtypni butonin EQ për të zgjedhur përforcimin e zërit **EQ 1**, përforcimi i treble **EQ 2**, përforcimi i basit **EQ 3** ose fiken për t'iu përshtatur preferencës suaj personale dhe për t'ju dhënë cilësinë më të mirë të zërit (shiko "Përmbledhje për stetoskopin" në faqen 4).

Ruajtja dhe karikimi i stetoskopit

Vendoseni stetoskopin mbi stacionin e qëndrimit pas përdorimit. Kjo nuk do të lejojë që kufjet të shkëputen, gjë e cila e bën stetoskopin të ndizet.

5 Treguesi me dritë Drita dhe me tingull

Treguesi LED

Përshkrim	Statusi	LED
Bateria	Nuk ka karikim	Çaktivizuar
	Karikimi	Drita LED portokalli pulson.
	Karikuar	E bardhë
Stacioni i qëndrimit	Ndezur	Drita LED e bardhë pulson.
	Çaktivizuar	Çaktivizuar
	Karikimi	Drita LED portokalli pulson.
	Karikuar	E bardhë
	Është lidhur me stetoskopin	E bardhë
	Duke kërkuar	Drita LED e bardhë pulson.
Ekualizuesi (EQ)	Ndezur	E bardhë
	Çaktivizuar	Çaktivizuar
Stetoskopi	Çaktivizuar	Çaktivizuar
	Modaliteti i valëve	E bardhë
	Modaliteti i ambientit	Portokalli
	Lidhja ka rënë	Drita LED e bardhë pulson.
	Niveli i baterisë është i ulët	Drita LED portokalli pulson.

Treguesi me tingull

Statusi	Sinjali i zërit
Niveli i baterisë është i ulët	1 sinjal çdo minutë (për 4 minuta)
Bateria do të mbarojë së shpejti.	2 sinjale
Është arritur niveli maksimal/minimal i volumit.	1 sinjal

6 Kujdesi dhe mirëmbajtja

Pastroni stetoskopin dhe stacionin e qëndrimit

- 1 Sigurohuni që stacioni i qëndrimit të jetë shkëputur nga burimi i energjisë.
- 2 Përdorni një leckë pak të njomë për ta pastruar produktin me kujdes.

Pastroni kupat e veshëve

- 1 Hiqini me kujdes kupat e veshëve nga stetoskopi.
- 2 Pastrojini kupat e veshëve me ujë të ngrohtë me detergjent.
- 3 Thajini mirë kupat e veshëve.



Shënim

- Kupat e veshëve duhet të ndërrohen rregullisht. Mund të porositni kupa veshi rezervë nëpërmjet qendrave të shërbimit Philips ose në dyqanet online në www.shop.philips.com

7 Të dhënat teknike

Specifikime dhe veçori të përgjithshme

- Koha e muzikës: të paktën 5 orë
- Koha në pritje: deri në 7000 orë
- Koha normale për një karikim të plotë: 2,5 orë
- Rrezja e operimit: Deri në 50 metra (164 feet)
- Kalimi mes hyrjes optike/hyrjes 3.5mm
- Zgjidhje 2.4G RF
- Ndezja/fikja automatike
- Zbutësi ndezur/fikur
- Vend ekstra për karikimin e baterisë së dytë
- Ekualizuesi (EQ) x 3
- Diapazoni i frekuencave: 2406–2472 MHz
- Fuqia e transmetuesit: <9 dBm

Bateria

- Bateri e karikueshme me polimere litiumi (3.7V 350 mAh)

Adaptori

- **YLJXC-O50055** hyrja: 100–240V~, 50/60 Hz, dalja: 5 Vdc 550 mA

Peshat dhe përmasat

- Stetoskopi: 65 gram
216.1×158.9×21.5 mm (La x Gje x Tra)
- Stacioni i qëndrimit: 112 gram
42.0×120.0×95.0 mm (La x Gje x Tra)



Shënim

- Specifikimet janë objekt ndryshimi pa njoftim.

8 Njoftim

Deklarata e përputhshmërisë

Me anë të kësaj, MMD Hong Kong Holding Limited deklaron se ky produkt është në përputhshmëri me kërkesat thelbësore dhe dispozita të tjera relevante të Direktivës 2014/53/EC. Ju mund ta gjeni Deklaratën e Përputhshmërisë në www.p4c.philips.com.

Përputhshmëria me EMF-në

Ky produkt përputhet me të gjithë standardet dhe rregulloret e zbatueshme në lidhje me ekspozimin ndaj fushave elektromagnetike.

Asgjësimi i produktit dhe baterisë së vjetër



Produkti juaj është projektuar dhe prodhuar me materiale dhe komponentë të cilësisë së lartë, të cilët mund të riciklohen dhe ripërdoren.



Ky simbol mbi produktin do të thotë se produkti mbulohet nga Direktiva Evropiane 2012/19/BE.



Ky simbol do të thotë se produkti përmban bateri që mbulohen nga Direktiva Evropiane 2013/56/EU të cilat nuk mund të hidhen së bashku me mbetjet e zakonshme shtëpiake. Informohuni lidhur me sistemet vendëse për grumbullimin e produkteve elektrike dhe elektronike dhe të baterive. Ndiqni rregullat

vendëse dhe asnjëherë mos e hidhni produktin dhe bateritë së bashku me mbetjet e zakonshme shtëpiake. Hedhja e duhur e produkteve të vjetra ndihmon në parandalimin e pasojave negative për mjedisin dhe shëndetin e njeriut.

Heqja e baterive njëpërdorimëshe
Për t' i hequr bateritë njëpërdorimëshe, shikoni pjesën "Instalimi i baterive të dhëna".

Informacione mjedisore

Të gjitha paketimet e panevojshme janë hequr. Jemi përpjekur ta bëjmë paketimin të lehtë për t' u ndarë në tre materiale: karton (kutia), shkumë polisteroli (amortizatori) dhe polietilen (qeset, fleta e shkumës mbrojtëse.)

Sistemi juaj përbëhet nga materiale që mund të riciklohen dhe ripërdoren nëse çmontohen nga një kompani e specializuar. Lutemi, respektoni rregulloret lokale në lidhje me asgjësimin e materialeve të paketimit, baterive të harxhuara dhe pajisjeve të vjetra.

9 Pyetje të bëra shpesh

Nuk dëgjoj asgjë.

- Sigurohuni që e keni lidhur si duhet burimin e energjisë dhe adaptorin (shiko "1. Lidhja e pajisjes audio" në faqen 5).
- Sigurohuni që ta çoni volumnin në nivel të përshtatshëm.
- Sigurohuni që bateritë të karikohen dhe të vendosen si duhet në vendin e karikimit të baterive (shiko pjesën "Instalimi i baterive të dhëna" në faqen 6).
- Sigurohuni që drita LED në stacionin e qëndrimit është e bardhë.
- Bateritë janë me defekt. Blini të reja me të njëjtat specifkime.
- Për pajisjet audio me dalje optike, sigurohuni që pajisja audio të jetë vendosur në PCM (shikoni manualin e pajisjes audio për informacion).

Zëri është i shtrembëruar.

- Volumni është tepër i lartë. Uleni volumnin.
- Stetoskopi është thuasht jashtë rrezes. Afrojeni me stacionin e qëndrimit.
- Stetoskopi merr interferencë nga pajisjet elektrike pranë. Largojeni stacionin e qëndrimit prej tyre.
- Stetoskopi ndodhet në një vend me mure të trasha. Largojeni stacionin e qëndrimit prej tyre.
- RregullonATT (shiko "Përmbledhje për stacionin e qëndrimit" në faqen 4).
- Rregulloni volumnin e pajisjes audio.

Kur lëviz kokën, dëgjoj zhurmë interferuese.

Interferenca mund të shkaktohet nga një pajisje tjetër me valë, si Bluetooth, Wi-Fi, router ose pajisje 2.4 GHz. Largojeni pajisjen me valë.

Cilësia e audios është e dobët.

- Stetoskopi është jashtë rrezes. Afrojeni stetoskopin me pajisjen e audios, ose hiqni pengesat mes tyre.
- RregullonATT (shiko "Përmbledhje për stacionin e qëndrimit" në faqen 4).
- Rregulloni volumnin e pajisjes audio.

Dëgjoj zë vetëm te njëri vesh.

Sigurohuni që të keni rregulluar balancën majtas/djathtas (shiko "Përmbledhje për stetoskopin" në faqen 4).

Sipas specifkimeve, rrezja e operimit është 50 metra (164 feet). Pse është më e shkurtër rrezja e vërtetë?

Rrezja e operimit pakësohet nga pengesat, si muret e trasha, dyert ose tavani. Afrojeni stetoskopin me stacionin e qëndrimit.

Për ndihmë të mëtejshme, vizitoni www.philips.com/support.



Philips dhe Philips Shield Emblem janë marka të tregtare të regjistruara të Koninklijke Philips N.V. dhe përdoren me licencë. Ky produkt është prodhuar dhe shitet me përgjegjësinë e MMD Hong Kong Holding Limited ose një prej filialeve të tij, dhe MMD Hong Kong Holding Limited është garantuesi në lidhje me këtë produkt.

